



OSRAM



Ⓓ Produkt der Schutzklasse I. Alle elektrisch leitfähigen, metallischen Gehäuseteile, die im Betrieb oder während der Wartung im Fehlerfall Spannung aufnehmen können, müssen durchgängig mit dem Schutzleiter verbunden sein. Ⓢ Product in protection class I. All electrically conductive, metallic housing parts that can absorb voltage during operation or during maintenance in the event of a fault must be continuously connected to the protective earthing conductor. Ⓔ Produit de la classe de protection I. Toutes les

parties du boîtier en métal conductrices d'électricité qui, en cas de défaut, peuvent être sous tension pendant le fonctionnement ou la maintenance doivent être reliées en continu au conducteur de protection. Ⓛ Prodotto di classe di protezione I. Tutte le parti metalliche dell'alloggiamento elettricamente conduttive che, in caso di guasto, possono assorbire tensione durante il funzionamento o la manutenzione, devono essere costantemente collegate al conduttore di protezione. Ⓢ Producto con clase de protección I. Todas las piezas metálicas conductoras de electricidad de la carcasa que puedan absorber tensión durante el funcionamiento o el mantenimiento en caso de fallo deben estar conectadas de forma fija al conductor de protección a tierra. Ⓢ Produto da Classe de Proteção I. Todas as partes metálicas do invólucro que são condutoras de eletricidade e que, em funcionamento ou durante a manutenção, podem estar sob tensão em caso de falha, devem estar continuamente ligadas ao condutor de proteção. Ⓢ Προϊόν κατηγορίας προστασίας Ι. Όλα τα ηλεκτρικά αγωγάκια, μεταλλικά μέρη του περιβλήματος που μπορούν να απορροφήσουν τάση κατά τη λειτουργία ή κατά τη συντήρηση σε περίπτωση σφάλματος πρέπει να συνδέονται συνεχώς με τον προστατευτικό αγωγό. Ⓢ Product van beschermingsklasse I. Alle elektrisch geleidende, metalen behuizingdelen die in geval van storingen onder spanning kunnen komen te staan, tijdens bedrijf of tijdens onderhoud, moeten continu met de aardleiding zijn verbonden. Ⓢ Produkt av skyddsklass I. Alla elektriskt ledande, metalliska husedelar som kan absorbera spänning under drift eller vid underhåll i händelse av fel måste vara kontinuerligt anslutna till skyddsledaren. Ⓢ Suojausluokan I tuote. Kaikki sähköä johtavat metalliset kotelon osat, jotka voivat ottaa jännitettä käytön tai huollon aikana vian sattuessaa, on kytkettävä jatkuvasti suojajohtimeen. Ⓢ Produkt i beskyttelsesklasse I. Alle strømledende og metalliske deler av huset som kan absorbere spenning under drift eller under vedlikehold i tilfelle feil, må alltid være koblet til jordledningen. Ⓢ Produkt i beskyttelsesklasse I. Alle elektrisk ledende, metalliske kabinetdele, der kan blive strømførende i tilfælde af fejl, under drift eller vedligeholdelse, skal altid være forbundet til jordledningen. Ⓢ Výrobek třídy ochrany I. Všechny elektricky vodivé kovové části krytu, které mohou při provozu nebo údržbě v případě poruchy přijmout napětí, musí být trvale připojeny k ochrannému vodiči. Ⓢ Изделие класса защиты I. Все электропроводящие металлические части корпуса, на которые может произойти пробой напряжения во время работы или обслуживания в случае неисправности, должны быть постоянно подключены к защитному проводнику. Ⓢ I. védelmi osztályú termék. Minden elektromosan vezető, fém házrész, amely üzem közben vagy meghibásodáskor karbantartás esetén feszültséget vehet fel, folyamatosan a védővezetőhöz kell csatlakoztatni. Ⓢ Produkt klasy ochrony I. Wszystkie metalowe części obudowy przewodzące prąd elektryczny, które w razie awarii podczas eksploatacji lub konserwacji mogą znaleźć się pod napięciem, muszą być stale połączone z przewodem ochronnym. Ⓢ Výrobek triedy ochrany I. Všetky elektricky vodivé kovové časti krytu, ktoré môžu absorbovať napätie počas prevádzky alebo počas údržby v prípade poruchy, musia byť nepretržite pripojené k ochrannému vodiču. Ⓢ Izdelek razreda zaščite I. Vsi električno prevodni, kovinski deli ohišja, ki lahko med obratovanjem ali vzdrževanjem v primeru okvare zajamejo napetost, morajo biti neprekinjeno povezani z ozemljitvenim kablom. Ⓢ Koruma sınıfı I olan üründür. Anıza koşullarında, çağışma veya bakım sırasında akım taşıyabilecek tüm elektrikel olarak iletken metalik gövde parçaları sürekli şekilde koruma iletkenine bağlanmalıdır. Ⓢ Proizvod razreda zaštite I. Svi električno vodljivi metalni dijelovi kućišta koji mogu primiti napon tijekom rada ili tijekom održavanja moraju u slučaju kvara biti trajno spojeni na zaštitni vodič. Ⓢ Prods din clasa de protecție. I. Toate piesele metalice conductoare electric care pot absorbi tensiunea în timpul funcționării sau în timpul întreținerii în cazul unei defecțiuni trebuie conectate continuu la conductorul de protecție. Ⓢ Продукт от клас на защита I. Всички електропроводими, метални части на корпуса, които при повреда могат да абсорбират напрежение по време на работа или при поддръжка, трябва непрекъснато да бъдат свързани към защитния проводник. Ⓢ I kaitseklassi toode. Kõik elektrit juhtivad metallkorpuse osad, mis võivad tööl või hooldusel ajal tekkiva rikke korral pinge alla sattuda, peavad olema läbivalt kaitsejuhtiga ühendatud. Ⓢ I apsaugos klasės produktas. Visos elektrai laidžios, metalinės korpuso dalys, kurios gali sugerti įtampą eksploatacijos metu arba techninės priežiūros metu įvykus gedimui, turi būti nuolat prijungtos prie apsauginio laidininko. Ⓢ I aizsardzības klases produkts. Visām elektrovadošām, metāla korpusa daļām, kas darbības vai apkopes laikā bojājuma gadījumā var uztvert spriegumu, jābūt nepārtraukti savienotām ar aizsargvadītāju. Ⓢ Proizvod klase zaštite I. Svi

електрично проводни, метални delovi kućišta koji tokom rada ili tokom održavanja u slučaju kvara mogu da apsorbiraju napon moraju biti kontinuirano povezani sa zaštitnim provodnikom. Ⓢ Виріб 1-ого класу захисти. Усі електропровідні металеві частини корпусу, які можуть опинитися під напругою під час роботи або під час технічного обслуговування в разі несправності, повинні бути постійно підключені до захисного провідника. Ⓢ Қорғаныс класының өнімі І. Жұмыс кезінде немесе техникалық қызмет көрсету кезінде ақаулар туындаған жағдайда кернеуді сіңіре алатын барлық электр өткізгіш, металл корпус бөлшектері қорғаныс өткізгішке үздіксіз жалғануы керек.

Ⓢ Hiermit erklärt LEDVANCE, dass die Funkanlage vom Typ OSRAM den Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Den vollständigen Text der EU-Konformitätserklärung finden Sie unter der folgenden Adresse: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Der SMART+ Plug/Plug Outdoor schaltet angeschlossene Geräte, ohne diese vom Stromnetz zu trennen. Sehr große kapazitive und induktive Lasten können in ungünstigen Fällen zur Zerstörung des Gerätes führen oder die Zahl der Schaltzyklen reduzieren. Drahtlose Funkverbindung verwendet in Wifi- und Bluetooth-Lampen/-Leuchten/-Komponenten 2400-2483,5 MHz, max. HF-Ausgangsleistung 20dBm. Geräte mit Wärmeentwicklung nach Benutzung vom Netz, d.h. vom SMART+ Plug/Plug Outdoor, trennen, um versehentliches Einschalten zu vermeiden. Vor Wartungsarbeiten SMART+ Plug/Plug Outdoor von der Netzspannung trennen. Nach Trennung vom Stromnetz (z.B. Stromausfall) bleibt der SMART+ Plug/Plug Outdoor im Standby- Modus. Verwenden Sie den SMART+ Plug/Plug Outdoor nicht in Verbindung mit medizinischen Geräten. Die Steckdose muss nahe der Einrichtung angebracht und leicht zugänglich sein. Spannungsfrei nur bei gezogenem Stecker. Nicht abgedeckt betreiben. Warning: Nicht hintereinander steckenⓈ Hereby, LEDVANCE declares that the radio equipment type OSRAM device is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. The SMART+ Plug/ Plug Outdoor switches connected appliances without separating them from the mains. Under adverse conditions, very high capacitive and inductive loads may lead to destruction of the device or may reduce the number of switching cycles. Wireless radio used in Wifi + Bluetooth lamps/ luminaires /components 2400–2483.5 MHz, max. RF output power 20dBm. Devices building up heat must be separated from the mains, i. e. from SMART+ Plug/Plug Outdoor to avoid accidental activation. Please make sure to disconnect SMART+ Plug/Plug Outdoor from the mains voltage before undertaking any maintenance works. In case of disconnection of the mains (i. e. power outage) the SMART+ Plug/Plug Outdoor will remain in stand-by mode. Please do not use the SMART+ Plug/Plug Outdoor together with medical devices. The plug is to be installed near the device and must be readily accessible. De-energised only with plug disconnected. Do not operate when covered. Warning: Do not insert in a rowⓈ Par la présente, LEDVANCE déclare que le dispositif de type équipement radio OSRAM est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse internet suivante : smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Le dispositif SMART+ Plug/Plug Outdoor commutés les appareils connectés sans les séparer du réseau électrique. Dans certaines conditions difficiles, des charges capacitives et inductives très élevées sont susceptibles d'entraîner la destruction de l'appareil ou de réduire le nombre de cycles de commutation. Fréquences radio utilisées dans les lampes/luminaires/ composants Wifi + Bluetooth 2 400 à 2 483,5 MHz, puissance de sortie RF max. 20dBm. Les dispositifs émettant de la chaleur doivent être séparés du réseau électrique, c. -à- d. du dispositif SMART+ Plug/Plug Outdoor, afin d'éviter toute mise en marche accidentelle. Assurez-vous bien de débrancher le dispositif SMART+ Plug/Plug Outdoor du secteur avant toute opération d'entretien. En cas de déconnexion du réseau électrique (panne de courant par ex.) le dispositif SMART+ Plug/Plug Outdoor restera en mode veille. Veuillez à ne pas utiliser le dispositif SMART+ Plug/Plug Outdoor en association avec des appareils médicaux. La fiche doit être montée à proximité du dispositif et rester aisément accessible. Hors tension seulement lorsque la fiche est débranchée. Ne pas utiliser si couvert. Avertissement : Ne pas insérer en enfiladeⓈ Con la presente, LEDVANCE dichiara che l'apparecchiatura radio tipo OSRAM è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della Dichiarazione di Conformità UE è disponibile all'indirizzo internet che segue: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. La SMART+ Plug/Plug Outdoor commuta gli apparecchi collegati, senza staccarli dalla rete elettrica. In determinate circostanze i carichi capacitivi ed induttivi elevati possono causare un guasto dell'apparecchio o ridurre il numero di cicli di attivazione. Radio wireless utilizzata in lampadine/ impianti di illuminazione/componenti Wifi + Bluetooth 2400-2483,5 MHz, potenza uscita RF max. 20dBm. Dopo l'uso staccare dalla rete gli apparecchi che generano calore, cioè dalla SMART+ Plug/Plug Outdoor, per evitare l'attivazione accidentale. Prima di svolgere lavori di manutenzione, staccare la SMART+ Plug/Plug Outdoor dalla rete elettrica. Dopo la separazione dalla rete elettrica (ad es. in caso di blackout) la SMART+ Plug/Plug Outdoor resta in modalità di standby. Non utilizzare la SMART+ Plug/Plug Outdoor in collegamento con apparecchi medicali. La presa deve essere collocata nei pressi del dispositivo e facilmente accessibile. Assenza di tensione solo a spina staccata. Non coprire durante il funzionamento. Upozorenje: ne vršite uzastopno ukopčavanje u strujuⓈ Por la presente, LEDVANCE

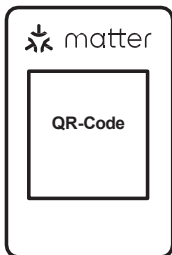
declara que el dispositivo OSRAM de tipo de equipo de radio cumple con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Los interruptores SMART+ Plug/Plug Outdoor cambian los dispositivos conectados sin desconectarlos de la red. En condiciones adversas, las cargas muy capacitivas e inductivas pueden provocar la destrucción del dispositivo o reducir el número de ciclos de conmutación. Se usa radio inalámbrico usado en lámparas, luminarias y componentes de Wifi + Bluetooth 2400-2483,5 MHz, potencia de salida de RF máx. de 20dBm. Los dispositivos que generan calor se deben desconectar de la red, desde SMART+ Plug / Plug Outdoor, para evitar un encendido accidental. Por favor asegúrese de desconectar SMART+ Plug/Plug Outdoor de la red. En caso de desconexión de la red (es decir apagón eléctrico) el SMART+Plug/Plus permanecerá en modo stand-by. Por favor no utilice SMART+ Plug/Plug Outdoor junto con dispositivos médicos. La toma de corriente debe estar instalada cerca del equipo y ser fácilmente accesible. Sin voltaje solo cuando se desenchufa. Hacer funcionar sin estar cubierto. Advertencia: No conectar en fila. Por esta vía, a LEDVANCE declara que o tipo de equipamento de rádio do dispositivo OSRAM está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade da UE está disponível no seguinte endereço de internet: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. O dispositivo SMART+ Plug/Plug Outdoor comuta dispositivos conectados sem desconectá-los da rede elétrica. Sob condições adversas, cargas muito indutivas e capacitivas podem destruir o dispositivo ou reduzir o número de ciclos de ligação. Rádio sem fios utilizado em lâmpadas/luminárias/componentes Wifi + Bluetooth 2400- 2483,5 MHz, potência de saída máxima de RF 20dBm. Os dispositivos que acumulam calor devem ser separados da rede elétrica, ou seja, do SMART+ Plug/Plug Outdoor para evitar a ativação accidental. Por favor, certifique-se de que desconecta o SMART+ Plug/Plug Outdoor da rede elétrica antes de executar quaisquer trabalhos de manutenção. Em caso de desconexão da rede (ou seja, falta de energia), o SMART+ Plug/Plug Outdoor permanecerá em modo de espera. Por favor, não use o SMART+ Plug/Plug Outdoor em conjunto com dispositivos médicos. A tomada deve ser instalada perto do dispositivo e estar facilmente acessível. Só não tem tensão com a ficha desconectada. Não utilizar quando estiver tapado. Aviso: Não inserir em sucessão. Δια της παρούσης, η LEDVANCE δηλώνει ότι η συσκευή ραδιοεξοπλισμού τύπου OSRAM συμμορφώνεται με την Οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης της ΕΕ είναι διαθέσιμο στην ακόλουθη διεύθυνση στο Διαδίκτυο: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Το SMART+ Plug/Plug Outdoor εναλλάσσει τις συνδεδεμένες συσκευές, χωρίς να τις ξεχωρίζει από το ηλεκτρικό δίκτυο. Σε δυσμενείς συνθήκες, πολύ υψηλά χωρητικά και επαγωγικά φορτία μπορεί να οδηγήσουν σε καταστροφή της συσκευής ή να μειώσουν τον αριθμό των κύκλων μεταγωγής. Ασύρματο ραδιόφωνο που χρησιμοποιείται σε λαμπτήρες/ φωτιστικά/εξαρτήματα Wifi + Bluetooth 2400-2483,5 MHz, μέγιστη ισχύς εξόδου RF 20dBm. Οι συσκευές που συσσωρεύουν θερμότητα πρέπει να αφαιρούνται από το ηλεκτρικό δίκτυο, π.χ. από το SMART+ Plug/Plug Outdoor για να αποφευχθεί τυχαία ενεργοποίηση. Βεβαιωθείτε ότι έχετε αποσυνδέσει το SMART+ Plug/Plug Outdoor από την τάση του ηλεκτρικού δικτύου πριν πραγματοποιήσετε οποιαδήποτε εργασία συντήρησης. Σε περίπτωση διακοπής του ηλεκτρικού δικτύου (π.χ. διακοπή ρεύματος) το SMART+ Plug/Plug Outdoor θα παραμείνει σε κατάσταση αναμονής. Μην χρησιμοποιείτε το SMART+ Plug/Plug Outdoor με ιατρικές συσκευές. Η έξοδος πρέπει να βρίσκεται κοντά στον εξοπλισμό και να είναι εύκολα προσβάσιμη. Χωρίς κόλλη μόνο με τραβηγμένο βύσμα. Μην λειτουργείτε όταν υπάρχει κάλυψη. Προειδοποίηση: Μην κολλάτε σε μία σειρά. Hierbij verklaart LEDVANCE dat het radioapparatuurtype OSRAM-APPARAAT voldoet aan Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-verklaring van conformiteit is beschikbaar op het volgende internetadres: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Bij afkoppeling van het lichtnet, d.w.z. van de SMART+ Plug/Plug Outdoor, ontkoppeld worden om onbedoelde activering te voorkomen. Zorg ervoor dat u SMART+ Plug/Plug Outdoor van het lichtnet loskoppelt. Bij afkoppeling van het lichtnet (d.w.z. bij stroomuitval) blijft de SMART+ Plug/Plug Outdoor in stand-by-modus. Gebruik de SMART+ Plug/Plug Outdoor niet samen met medische apparaten. De contactdoos moet zich in de buurt van de apparatuur bevinden en goed bereikbaar zijn. Alleen met uitgetrokken stekker spanningsvrij. Niet afgedekt gebruiken. Waarschuwing: niet achter elkaar plaatsen. Härmed försäkrar LEDVANCE att radioutrustningstypen OSRAM-ENHET överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Hela texten i EU:s deklaration om överensstämmelse finns tillgänglig på följande internetadress: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. SMART+ Plug/Plug Outdoor kopplar anslutna apparater utan att separera dem från elnätet. Under negativa förhållanden kan väldigt höga kapacitativa och induktiva belastningar leda till att enheten förstörs eller att antalet tändcykler begränsas. Trådlös radio använd i Wifi + Bluetooth lampor/ armaturer /komponenter 2400-2483,5 MHz, max. RF utteffekt 20dBm. Enheter som bygger upp värme måste separeras från elnätet, t.ex. från SMART+ Plug/Plug Outdoor för att undvika aktivering av misstag. Se till att du kopplar bort SMART+ Plug/Plug Outdoor

från elnätet innan något underhållsarbete vidtas. Om anslutningen till elnätet bryts (t.ex. vid strömbrott) kommer SMART+ Plug/Plug Outdoor att förbli i stand-by-läge. Använd inte SMART+ Plug/Plug Outdoor tillsammans med medicinsk apparatur. Kontakten ska installeras nära enheten och måste vara lättillgänglig. Spänningsfri endast med kontaktens utdragen. Använd inte när den är övertäckt. Varning: För inte in i en rad(om) LEDVANCE vakuuttaa täten, että radiolaitetyypin OSRAM-laitte on direktiivin 2014/53/EU mukainen. Löydät EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen kokonaisuudessaan osoitteesta smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. SMART+ Plug/Plug Outdoor ohjaa niihin kytkettyjä laitteita irrottamatta niitä verkkovirrasta. Epäsuotuisissa olosuhteissa hyvin kapasitiiviset ja induktiiviset kuormat saattavat johtaa laiteen tuhoutumiseen tai saattavat vähentää kytkentäsyklien määrää. Wifi + Bluetooth-lampuissa/-valaisimissa/-komponenteissa käytettävä langaton radio 2400-2483,5 MHz, maks. RF-lähtöteho 20dBm. Tahattoman aktivoinnin välttämiseksi laitteet, jotka kuumenevat, on irrotettava verkkovirrasta, ts. SMART+ Plug/Plug Outdoor -laitteesta. Varmista, että SMART+ Plug/Plug Outdoor on irrotettu verkkovirrasta ennen kuin huoltotöiden aloittamista. Jos laite irrotetaan verkkovirrasta (ts. Sähkökatko), SMART+ Plug/Plug Outdoor pysyy valmiustilassa. Älä käytä SMART+ Plug/Plug Outdoor -laitetta yhdessä lääkinällisten laitteiden kanssa. Virtapistoke on asennettava lähelle laitetta ja siihen täytyy päästä helposti käsiksi. Jännitteetön vain kun virtapistoke on irrotettu verkkovirrasta. Älä käytä peitettynä. Varoitus: älä kytke sarjaan(om) LEDVANCE erklærer herved at radioutstyrsenheden av OSRAM-type samsvarer med forordning 2014/53/EU. EU-samsvarserklæringens fulle tekst er tilgjengelig på følgende nettsider: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. SMART+ Plug/Plug Outdoor kobler om tilkoblete apparater uten å koble dem fra strømmettet. Under ugunstige forhold vil svært høye kapasitive og induktive belastninger kunne føre til at enheten blir ødelagt eller vil kunne redusere antall omkoblingssykluser. Trådløs radio benyttet i Wifi + Bluetooth-lamper/-armaturer/-komponenter 2400–2483,5 MHz, maks. RF-utgangseffekt 20dBm. Enheter som bygger opp varme må kobles fra strømmettet, dvs. fra SMART+ Plug/Plug Outdoor for å unngå utilsikket aktivering. Pass på at du kobler SMART+ Plug/Plug Outdoor fra nettspenningen. Ved utkobling fra strømmettet (som f.eks. ved strømbrytning), så bruk ikke SMART+ Plug/Plug Outdoor sammen med medisinsk utstyr. Bruk ikke SMART+ Plug/Plug Outdoor sammen med medisinsk utstyr. Uttaket må være nært utstyret og lett tilgjengelig. Spenningsfritt kun med uttrukket støpsel. Får ikke brukes i tildekket tilstand. Advarsel: Får ikke stikkes inn bak hverandre (om) LEDVANCE erklærer hermed, at radioudstyret av typen OSRAM er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU overensstemmelseserklæringens fulde tekst findes på følgende internet-adresse: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. SMART+ Plug/Plug Outdoor kobler tilsluttet udstyr uden af brydere dem fra el-nettet. Under ugunstige forhold, kan meget højt kapacitive og induktive belastninger medføre, at enheden ødelægges eller kan mindske antallet af koblingscykluser. Trådløs radio anvendt n Wifi + Bluetooth pærer/ lysarmaturer / komponenter 2400-2483,5 MHz, max. RF udgangseffekt 20dBm. Enheder, der udvikler varme, skal holdes adskilt fra el-nettet, dvs. fra SMART+ Plug/Plug Outdoor for at undgå utilsigtet aktivering. Sorg for at afbrydere SMART+ Plug/Plug Outdoor fra el-nettet, før der udføres vedligeholdelse. I tilfælde af frakobling af el-nettet (strømbafbrydelse) forbliver SMART+ Plug/ Plug Outdoor i standby-tilstand. SMART+ Plug/Plug Outdoor må ikke anvendes sammen med medicinsk udstyr. Stikdåsen skal anbringes i nærheden af inventaret og skal være let tilgængelig. Er kun spændingsfri, når stikket er taget ud. Må ikke betjenes når tildækket. Advarsel: Må ikke stikkes ind i hinanden (om)Společnost LEDVANCE tímto prohlašuje, že rádiové zařízení typu OSRAM je v souladu se směrnici 2014/53/EU. Cely text ES prohlášení o shodě naleznete na následující internetové adrese: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Zásuvka SMART+/venkovní zásuvka spiná zařízení bez jejich oddělení od síťového napětí. V opačném případě může dojít vlivem vysoké kapacitní nebo indukční zátěže k zničení zařízení nebo snížení počtu spinacích cyklů. Vysílač použitý v žárovkách/svitidlech/prvcích Wifi + Bluetooth využívá frekvenci 2400-2483,5 MHz, maximální vyzařovaný RF výkon 20dBm. Pro zabránění nechtěné aktivaci musí být zařízení vyvíjející teplo odpojena od síťového napětí, tj. zásuvky SMART+/venkovní zásuvky. Před prováděním jakýchkoliv úkonů souvisejících s údržbou se ujistěte, že jste odpojili zásuvku SMART+/venkovní zásuvku od síťového napětí. V případě přerušení síťového napájení (tj. výpadku proudu) zůstane zásuvka SMART+/venkovní zásuvka v pohotovostním režimu. Zásuvku SMART+/venkovní zásuvku nepoužívejte pro napájení zdravotnických zařízení. Zásuvka musí být připevněna v blízkosti zařízení a musí být snadno přístupná. Bez napětí pouze s vytaženou zástrčkou. Neprovozuje bez zakrytí. Výstraha: Nezapojujte do série. (om) A LEDVANCE ezzenel kijelenti, hogy az OSRAM típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelv előírásainak. Az EU megfeleléségi nyilatkozat teljes szövege megtalálható a következő internetes oldalon: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. A SMART+ Plug/Plug Outdoor úgy kapcsolja a csatlakoztatott készülékeket, hogy közben nem választja le őket az áramellátásról. Kedvezőtlen feltételek mellett a nagyon nagy kapacitív vagy induktív terhelések a készülék károsodásához vezethetnek, illetve csökkenthetik a kapcsolási ciklusok számát. Wifi + Bluetooth izzóknál/lámpatestekben/komponen sekben használt vezeték nélküli rádió: 2400-2483,5 MHz, max. kinenő RF teljesítmény 20dBm. A hőtermelő készülékeket le kell választani az

áramellátásról, t.i. a SMART Plug/Plug Outdoorról a véletlen bekapcsolás elkerülése érdekében. Gondoskodjon róla, hogy leválassza a SMART+ Plug/Plug Outdoor az áramellátásról, mielőtt bármilyen karbantartást végezne. Az áramellátásról leválasszva (t.i. áramkimaradás esetén) a SMART+ Plug/Plug Outdoor készenlét módban marad. Ne használja a SMART+ Plug/Plug Outdoor orvosi eszközökkel. A csatlakozójátznak a berendezéshez közel felszeelretnek és könnyen hozzáférhetőnek kell lenni. Csak kihúzott csatlakozó esetén feszültségmentes. Ne működtesse letakarva. Figyelmeztetés: ne dugja be egymás után! LEDVANCE niniejszym oświadcza, że urządzenie radiowe typu OSRAM jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE. Petyen tekst europejskiej deklaracji zgodności dostępny jest pod adresem internetowym: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Wtyczki SMART+ Plug/Plug Outdoor umożliwiają włączanie urządzeń bez odłączania ich od sieci zasilającej. W skrajnych warunkach środowiskowych bardzo wysokie obciążenia pojemnościowe i impedancyjne mogą wadzić do zniszczenia urządzenia lub zmniejszenia liczby cykliów przełączania. Moduł sieci bezprzewodowej użyty w lampach/oprawach/elementach Wifi + Bluetooth: 2400- 2483,5 MHz, maks. moc wyjściowa sygnału bezprzewodowego – 20dBm. Urządzenia nagrzewające się należy odłączyć od sieci zasilającej, tj. od wtyczki SMART+ Plug/Plug Outdoor, aby uniknąć przypadkowego włączenia. Odłączyć wtyczkę SMART+ Plug/Plug Outdoor od sieci zasilającej. W przypadku odłączenia sieci zasilającej (tj. awarii zasilania) wtyczka SMART+ Plug/Plug Outdoor pozostanie w trybie czuwania. Nie wolno używać wtyczki SMART+ Plug/Plug Outdoor do zasilania urządzeń medycznych. Gniazdko musi znajdować się w pobliżu urządzenia i być łatwo dostępne. Brak napięcia wyłączenie po wyciągnięciu wtyczki. Nie należy używać urządzenia, kiedy jest zakryte. Uwaga: Nie umieszczaj jednego za drugim! Spółność LEDVANCE tymto vyhlásuje, že zariadenie OSRAM, ktoré je druhom rádiového zariadenia, je v súlade so smernicou 2014/53/EU. Celé znenie prehlásenia o zhode EU je dostupné na tejto internetovej adrese: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Zástrčka SMART+ Plug/Plug Outdoor zapína pripojené zariadenia bez ich odpojenia od elektrickej siete. Veľmi veľké kapacitné a indukčné zaťaženie môže v nevýhodných prípadoch k poruche zariadenia alebo znížiť počet spinacích cyklov. Bezdrôtový rádiový prijímač používa v žiarovkách/ svetidlách/komponentoch Wifi + Bluetooth 2400-2483,5 MHz, max. RF výstupný výkon 20dBm. Zariadenia, ktoré generujú teplo, po ich použití odpojte od siete, t. j. byvte z o zástrčky SMART+ Plug/Plug Outdoor, aby ste predišli neúmyselnému zapnutiu. Pred údržbou zástrčky SMART+ Plug/Plug Outdoor ju odpojte zo siete. Po odpojení od elektrickej siete (napr. vypadok prúdu) zostane zástrčka SMART+ Plug/Plug Outdoor v pohotovostnom režime. Zástrčku SMART+ Plug/Plug Outdoor nepoužívajte s learskými prístrojmi. Zásvuka sa musí nachádzať v blízkosti zariadenia a musí byť ľahko prístupná. Napätie nie je prítomné len pri vytiahnutí zástrčky. Nepoužívajte zakryté. Upozornenie: nepripájajte za sebou! LEDVANCE izjavlja, da je naprava OSRAM tipa radijska oprema skladna z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem internetnem naslovu: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Vtič SMART+ Plug/vtič za uporabo na prostem Plug Outdoor preklopi priključene naprave, ne da bi jih ločil od električnega omrežja. V neugodnih razmerah lahko zelo močne kapacitivne in induktivne obremenitve povzročijo uničenje naprave ali zmanjšanje števila preklopnih ciklov. Brežični radio, ki se uporablja v svetilkah/sijalkah/komponentah Wifi + Bluetooth 2400-2483,5 MHz, maks. RF oddajana moč 20dBm. Naprave, pri katerih prihaja do kopičenja toplote po uporabi, odklopite od omrežja, tj. vtiča SMART+ Plug/Plug Outdoor, da preprečite nenameren vklop. Pred vzdrževalnimi deli ločite vtič SMART+ Plug/Plug Outdoor od omrežne napetosti. Po ločitvi od električnega omrežja (npr. pri izpadu elektrike) ostane vtič SMART+ Plug/Plug Outdoor v načinu pripravljenosti. Vtiča SMART+ Plug/Plug Outdoor ne uporabljajte z medicinskimi pripomočki. Vtičnica mora biti v bližini naprave in zlahka dostopna. Napetost je onemogočena le, če je vtič iztaknjen iz vtičnice. Izdelek med delovanjem ne sme biti pokrit. Opozorilo: Ne priključujte zaporedno! Isbu belge ile LEDVANCE, telsiz ekipman tipi OSRAM cihazının 2014/53/EU sayılı Direktife uygun olduğunu beyan etmektedir. EU uygunluk beyanının tam metni aşağıdaki internet adresinde mevcuttur: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. SMART+ Plug/Plug Outdoor bağlı cihazları elektrik şebekesinden ayırmanın çalıştırır. Büyük kapasiteli ve endüktif yükler bazı elverişsiz koşullarda cihazın arızalanmasına veya devre çevrim sayısını azaltabilir. Wifi + Bluetooth lambaları/armatürleri/bileşenlerinde kullanılan kablolu radyo 2400-2483,5 MHz, maks. RF çıkış gücü 20dBm. Elektrik şebekesinden, başka bir deyişle SMART+ Plug/Plug Outdoor'dan yapılan kullanım sonrasında hatalı bir etkinleşmeyi engellemek için ısınan cihazları ayırın. Bakım çalışmalarına başlamadan önce SMART+ Plug/Plug Outdoor'u elektrik şebekesinden ayırın. Elektrik şebekesinden ayrıldıktan sonra (örn. Elektrik kesintisinde) SMART+ Plug/Plug Outdoor standby modunda kalır. SMART+ Plug/Plug Outdoor'u tıbbi cihazlarla beraber kullanmayın. Priz, tertibatının yakınında yer almalı ve kolay erişilebilir olmalıdır. Gerilimsiz, sadece fiş çekiliyken. Kapalı vaziyette çalıştırılmayın. Uyarı: Arka arkaya sokmayın. Društvo LEDVANCE ovime izjavljuje da je radiofrekvencijska oprema tipa OSRAM u skladu s odredbama Direktive 2014/53/EU. Cjelokupni tekst EU izjave o skladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Utičnica SMART+ Plug/Plug Outdoor uklapa priključene uređaje bez njihova odvajanja od električne mreže. U nepovoljnim prilikama vrlo velika kapacitivna i induktivna opterećenja mogu uzrokovati uništenje uređaja ili smanjiti broj ciklusa uključivanja/isključivanja. Bežični radiouređaji koji se upotrebljavaju u žaruljama/svjetiljkama/komponentama s funkcijom Wifi + Bluetooth, frekvencija iznosi 2400-2483,5

mHz, a maks. radiofrekvencijska izlazna snaga 20dBm. Uređaje, u kojima se akumulira toplina potrebno je nakon korištenja odvojiti od električne mreže, odnosno od utičnice SMART+ Plug/Plug Outdoor kako bi se izbjeglo nenamjerno uključivanje. Prije radova održavanja odvojite utičnicu SMART+ Plug/Plug Outdoor od mrežnog napona. Nakon odvajanja s električne mreže (npr. u slučaju nestanka struje), utičnica SMART+ Plug/Plug Outdoor nalazi se u stanju pripravnosti. Ne upotrebljavajte utičnicu SMART+ Plug/Plug Outdoor zajedno s medicinskim uređajima. Utičnica se mora montirati u blizini opreme i biti lako dostupna. Napon nije prisutan samo kad je utikač izvučen. Ne pokrećite pokrivno. Upozorenje: ne vršite uzastopno ukopčavanje u struju®. Prin prezenta, LEDVANCE deklarira da ekipamentul radio de tip OSRAM este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul complet al declarației de conformitate UE este disponibil online la următoarea adresă: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Întrerupătoarele SMART + Plug / Plug Outdoor conectează aparatele fără a le separa de rețea. În condiții nefavorabile, sarcini capacitive și inductive foarte mari pot conduce la distrugerea dispozitivului sau pot reduce numărul de cicluri de comutare. Radio fără fir folosit la lămpi/sisteme de iluminat/componente Wifi + Bluetooth 2400-2483,5 MHz, putere rezultată max. RF 20dBm. Aparatele care se încălzesc trebuie separate de rețeaua de alimentare, și anume de la SMART + Plug/Plug Outdoor pentru a evita activarea accidentală. Asigurați-vă că ați deconectat SMART + Plug / Plug Outdoor de la tensiunea rețelei. În cazul deconectării alimentării (de ex. până de curent) dispozitivul SMART + Plug/Plug Outdoor va rămâne în modul stand-by. Nu utilizați dispozitivul SMART + Plug/Plug Outdoor împreună cu dispozitive medicale. Priza trebuie să se afle în apropierea dispozitivului și să fie ușor accesibilă. Fără tensiune numai la ștecherul conectat. A nu se opera acoperit. Avertizare: a nu se monta unul în spatele celui alt® C настоящото LEDVANCE декларира, че радиосъоръжението тип устройство OSRAM е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие е наличен на следния интернет адрес: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Превключвателите SMART+/превключвателите за външен монтаж свързват устройствата, без да ги изключват от електрическата мрежа. При неблагоприятни условия много високите кондензатори и индуктивни товари могат да доведат до повреда в устройството или да намалят броя на циклите на превключване. Безжични радиоустройства, използвани в Wifi + Bluetooth лампи/осветителни тела / компоненти 2400-2483,5 MHz, макс. РЧ изходна мощност 20dBm. Устройствата, в които се натрупва топлина, трябва да се изключват от електрическата мрежа, т.е. от превключвателите SMART+/превключвателите за работа на открито, с цел избягване на случайно активиране. Превключвателят SMART+/ превключвателят за външен монтаж трябва да се изключва от електрическата мрежа преди започването на дейности по поддръжка. При изключване от електрическата мрежа (т.е. спиране на електрозахранването) превключвателите SMART+/ превключвателите за външен монтаж остават в режим на готовност. Превключвателите SMART+/превключвателите за външен монтаж не трябва да се използват заедно с медицинска апаратура. Електрическият контакт трябва да е близо до уреда и да е леснодостъпен. Без напрежение е само с изведен штепсел. Да не се използва покрито. Предупреждение: Не свързвайте последователно® LEDVANCE kinnitab käesolevaga, et raadioseadme tüüp OSRAM on direktiivi 2014/53/EL kohane. Eli vastavusdeklaratsiooni terviktekst on kättesaadav järgmisel veebiaadressil: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. SMART+ Plug/Plug Outdoor lülitab ühendatud seadmeid ilma neid vooluvõrgust lahti ühendamata. Ebasoodsates tingimustes võivad väga suured mahtuvusiikud ja induktiivsed koormused viia seadme hävinemiseni või vähendada lülitustsükli arvu. Traadita raadio, mida kasutatakse Wifi + Bluetooth-lampides / valgustites / komponentides 2400-2483,5 MHz, maks. RF väljundvõimsus 20dBm. Soojust eraldavad seadmed tuleb vooluvõrgust, st SMART+ Plug/Plug Outdoor-ist lahti ühendada, et vältida juhuslikku aktiveerumist. Palun ärge unustage SMART+ Plug/Plug Outdoor vooluvõrgust lahti ühendada. Vooluvõrgust lahti ühendamise korral (nt voolukatkestus) jääb SMART+ Plug/Plug Outdoor standby-režiimi. Palun ärge kasutage SMART+ Plug/Plug Outdoor-i koos meditsiiniseadmetega. Pistik tuleb paigaldada seadme lähedale ja see peab olema lugemiseks ligipääsetav. Pingeväga ahnult lahti ühendatud pistikuga. Mitte kasutada kiini kaetuna. Hoiatus: ärge sisestage järjeklikku®! Siu dokumentu LEDVANCE pareiskia, kad radio jyrko irenginio tipo OSRAM prietaisas atitinka Direktiva 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas pateiktas siuo adresu: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. SMART+ kištukas/lauko kištukas prijungtus prietaisus, neatjungiant jų nuo maitinimo tinklo. Esant nepalankioms sąlygoms labai didelės talpos ir induktyvios apkrovos gali sugadinti prietaisą arba sumažinti prijungimo ciklų skaičių. Belaidis radijas, naudojamas Wifi + Bluetooth lempose/šviestuvuose/komponentuose 2400- 2483,5 MHz, maks. RF išėjimo galia 20dBm. Prietaisai, kurie kaupia šilumą, turi būti atjungti nuo maitinimo tinklo, t.y. SMART + kištukas/lauko kištukas turi būti ištrauktas, kad būtų išvengta atsitiktinio įjungimo. Prieš atlikdami bet kokius techninės priežiūros darbus atjunkite SMART + kištuka/lauko kištuką iš elektros tinklo. Maitinimo tinklo atjungimo atveju (pvz., nutraukus maitinimą) SMART + kištukas/lauko kištukas veiks parengties režimu. Nenaudokite SMART + kištuko/lauko kištuko su medicinos prietaisais. Maitinimo lizdas turi būti arti įrenginio ir lengvai prieinamas. Neįtampingas tik ištraukus iš lizdo. Nedirbkite uždaramis sąlygomis. Įspėjimas: neįjunkite į vieną eilę® Ar šo LEDVANCE aplicina, ka radioiekartas tips OSRAM atbilst Direktīvai 2014/53/ES. ES

tbilstības deklarācijas pilns teksts pieejams šajā tiešsaistes adresē: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. SMART+ Plug/Plug Outdoor slēdži savieno iekārtas, nenodot tās no tīkla sprieguma. Nelabvēlīgos apstākļos ļoti augstas jaudas un induktīvas slodzes var novest pie iekārtas iznīcināšanas vai var samazināt pārslēgšanas ciklu skaitu. Bezvadu radio, kas izmantots Wifi + Bluetooth lampās/gaismekļos/sastāvdaļās ar 2400–2483,5 MHz, maks. RF izvades jaudu 20dBm. Iekārtas, kuras uzkrāj karstumu, jānodala no tīkla sprieguma, proti, no SMART+ Plug/Plug Outdoor, lai nepieļautu nejaušu aktivizāciju. Lūdzu, atvienojiet SMART+ Plug/Plug Outdoor no tīkla sprieguma, pirms uzsākat jebkādas labošanas darbus. Ja atvienots no tīkla sprieguma (proti, strāvas padeves traucējumi), SMART+ Plug/Plug Outdoor paliek gaidīšanas režīmā. Lūdzu, neizmantojiet SMART+ Plug/Plug Outdoor kopā ar medicīniskām iekārtām. Strāvas rozetei jāatrodas ierīces tuvumā un jābūt viegli pieejamai. Bez sprieguma, kad izvilka kontaktdakša. Nedrīkst neseģt stāvvākus. Bīdīnājums: Nepieslēgt pie viena strāvas vada.  Ovīm putem, LEDVANCE izjauklve da je OSRAM uređaj tipa radio-opreme u sklada sa Direktivom 2014/53/EU. Celokupan tekst EU izjave o usaglašenosti dostupan je na sledećoj internet adresi: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. SMART+ Plug/Plug Outdoor utičnica ukljućuje i iskljućuje povezane uređaje bez da ih odvaja od elektrićne mreže. Jako velika kapacitivna i induktivna opterećenja mogu u nepovoljnim prilikama dovesti do uništenja uređaja ili smanjiti broj ciklusa ukljućivanja/iskljućivanja. Bežični radio uređaj koji se koristi u sijalicama/svetiljkama/komponentama sa Wifi + Bluetooth funkcijom, frekvencija je 2400- 2483,5 mHz, a maks. RF izlazna snaga 20dBm. Uređaje u kojima se akumulirše toplota nakon korišćenja treba odvojiti od elektrićne mreže odnosno od SMART+ Plug/Plug Outdoor utičnice da bi se izbeglo nenamerno ukljućivanje. Pre radova održavanja odvojite SMART+ Plug/Plug Outdoor utičnicu od napajanja. Nakon odvajanja od elektrićne mreže (npr. nestanak struje), SMART+ Plug/Plug Outdoor utičnica biće u stanju pripravnosti. Ne upotrebljavajte SMART+ Plug/Plug Outdoor utičnicu zajedno sa medicinskim uređajima. Utićnica mora da se montira blizu opreme i da bude lako dostupna. Nema napona samo kad je utikać izvućen. Ne pušajte u rad dok je pokriveno. Upozorenje: ne ukorćavajte uzastopce u struju!  Цим документом компанија LEDVANCE заявљае, що пристрій OSRAM (радіообладнання) відповідає Директиві 2014/53/ЄС. Повний текст Декларації відповідності ЄС можна знайти за адресою: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Перш ніж підключити пристрій від електромережі, потрібно з'єднати його з перемикачем SMART+ Plug/Plug Outdoor. У несприятливих умовах високі ємнісні та індуктивні навантаження можуть призвести до пошкодження пристрою або зменшення кількості комутаційних циклів. Який тип бездротового радіоприймача використовується в лампах Wifi + Bluetooth/ світильниках/компонентах із частотою 2400-2483,5 МГц і вихідною радіочастотою потужністю 20 дБм. Пристрої, що випромінюють тепло, потрібно відключати від електромережі (наприклад, від SMART+ Plug/Plug Outdoor), щоб уникнути випадкового спрацьовування. Перш ніж виконувати будь-які роботи з обслуговування пристрою, обов'язково відключіть SMART+ Plug/Plug Outdoor від електромережі. У разі відключення електроенергії (наприклад, аварійного відключення живлення), SMART+ Plug/Plug Outdoor залишатиметься в режимі очікування. Не можна підключати SMART+ Plug/Plug Outdoor до медичних пристроїв. Необхідно передбачити наявність розетки недалеко від пристрою та простий доступ до неї. Виріб не перебуватиме під напругою, тільки якщо витягнути штепсельну вилку з розетки. Під час експлуатації потрібно забезпечити належну вентиляцію. Увага! Забороняється вмикати вироби послідовно.



LEDVANCE SASU
CQM, 5 rue d'Altorf
67120 Molsheim, France
www.ledvance.com



G11219479
3.12.24



© LEDVANCE Ltd, Sterling House,
810 Mandarin Court, Warrington,
Cheshire, WA1 1GG,
United Kingdom